

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 98 (1972)  
**Heft:** 32

**Illustration:** [s.n.]  
**Autor:** Barták, Miroslav

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Nach Dreiviertelstunden war ich soweit, daß ich zur Tat schreiten konnte: Das Loch im Schlauch war gefunden, seine Umgebung sachgemäß gereinigt, ein Flick vorbereitet, und ich rief nach der Tube mit Gummilösung. Diese erwies sich als ausgetrocknet. Unser Nachbar stellte mir freundlicherweise seine Tube zur Verfügung. Auch sie war ausgetrocknet.

Fünfviertelstunden nach Arbeitsbeginn entschied ich mich, als Klebstoff Cementit zu verwenden. Aber der Flick trocknete nicht an. Ich wechselte auf Araldit, aber jedesmal, wenn ich den Schlauch unter den Mantel schieben wollte, verschob sich auch der Flick. Also fixierte ich ihn (eindreiviertel Stunden) mit einem Stück Scotch-Band. Es hielt nicht. Ich leerte meine Auto-Reparaturwerkzeug-Tasche auf dem Garage-Vorplatz aus und versuchte es mit Isolierband. Das ging.

Um den Schlauch im Mantel zu versorgen und das Ganze über die Felge zu ziehen, benötigte ich alles erreichbare Werkzeug (inkl. Gartengeräte) und verlor drei weitere Fingernägel, zog mir eine offene Wunde am Handgelenk und eine Schienbeinquetschung zu.

Sparen ist eine Haltung, und diese Haltung ist nötiger denn je! Und im Hause muß beginnen, was leuchten soll im Vaterland! Das

sagte schon Gotthelf. Aber als ich den Schlauch aufpumpen wollte, blieb er leer. So daß ich (nach zwei Stunden - es begann zu dämmern) meiner Tochter riet, anderntags das Rad dem Mechaniker zu bringen, «weil da ganz offensichtlich noch etwelche zusätzliche Imponderabilien zu berücksichtigen sind».

### Die Rechnung

Der Mechaniker händigte dann meiner Tochter eine Rechnung aus, welche meine kühnsten Erwartungen noch übertraf: 38 Franken. Denn er hatte einen neuen Schlauch einlegen müssen. Weil ich den alten ganz und gar zerstoßen hätte. Meiner Tochter gab der Mechaniker den väterlichen Rat an mich mit, ich solle erstens nie versuchen, einen Schlauch mit Hilfe eines Küchenmessers oder eines arabischen Dolches unter den Mantel zu schieben, und zweitens möge ich es doch unterlassen, einen Flick auf den Schlauch aufzuzementen.

Die Rechnung für das Chemisch-reinigen der Hose steht noch aus. Mein Hemd war nicht mehr zu säubern, und die Fingernägel wachsen erst allmählich nach. Aber gelernt ist gelernt, und eine gute Gewohnheit ist eine gute Gewohnheit.

### Andere Zeiten

In der Stadt schaut ein älterer Mann vor einem Kiosk die Magazine und Illustrierten an. Kopfschüttelnd meint er: «I miner Zit isch das alles anders gsi. Dr Sex isch schmutzig und dLuft suber gsi.» *cos*

### Auf einem Döschwo gelesen

Haben Sie sich schon überlegt, ob Sie Ihr Geld wirklich verdienen? *bi*



### Konsequenztraining

Brrr-rm-rm-rrrrr ...  
Tätärätä - Grrrrrr!  
Tärä - Remremrem!  
Pamm! Tätää - Päng!  
Chrchrchrrr ...  
Tärätä! Tutuu!  
Brremremremrrrr ...

Moderne Lyrik? Vielleicht (man kann ja nie wissen). Tatsächlich wurde diese Lautmalerei an einem Samstagnachmittag auf dem Basler Münsterplatz aufgenommen, als vom hohen Georgsturm herab die Bläser des Stadtposaunenchores den kommenden Sonntag begrüßten und Automobilisten unten es nicht erwarten konnten, loszufahren.

Pam! Remremremm - Tutuu!  
Tätärää - Chrchrchrrrr!

*Boris*

### Dies und das

*Dies* gelesen: «Der Bundesrat liebt die Frauen.»

Und *das* gedacht: «Nur Geduld - wenn wir erst eine Bundesrätin haben, werden auch die Mannen geliebt!» *Kobold*

### Po-Pa

(Polit-Paradoxie)

Wenn die radikale Linke sich faschistischer Methoden bedient, um sich bemerkbar zu machen. *bi*

Zeichnungen: Barták

